

**MODULO INTEGRATIVO DEL DIRITTO DI SCEGLIERE SE AVVALERSI  
O NON AVVALERSI DELL'INSEGNAMENTO DELLA RELIGIONE  
CATTOLICA**

**PER L'ANNO SCOLASTICO \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_**

(C.M. n. 188 del 25.5.1989)

***SUPPLEMENTARY MODULE ON THE RIGHT TO CHOOSE WHETHER TO  
EXERCISE THE RIGHT TO TEACHING ON THE CATHOLIC RELIGION  
FOR THE SCHOOL YEAR \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_***

(C.M. no. 188 of the 25.5.1989)

ALUNNO/A \_\_\_\_\_

M  F

STUDENT

cognome

nome

M F

surname

name

Premesso che lo Stato assicura l'insegnamento della religione cattolica nelle scuole di ogni ordine e grado in conformità all'accordo che apporta modifiche al Concordato Lateranense (art. 9.2), il presente modulo costituisce richiesta all'Autorità Scolastica, in ordine all'esercizio del diritto di scegliere se avvalersi e non avvalersi dell'insegnamento della religione cattolica. La scelta operata all'atto dell'iscrizione ha effetto per l'intero anno scolastico cui si riferisce.

*Since the State guarantees the teaching of the Catholic religion in every level and order of school in compliance with the agreement which led to the amendment of the Lateranensis Concordat (article 9.2), this module represents a request to the School Authorities, pursuant to the choice of whether to exercise the right to or not to take part in the teaching of the Catholic religion. The choice takes place during enrolment and operates throughout the whole of the school year being referred to.*

- Scelta di **avvalersi** dell'insegnamento della religione cattolica   
*Chooses to **exercise their right** to teaching on the Catholic religion*
- Scelta di **non avvalersi** dell'insegnamento della religione cattolica   
(la scelta si esercita contrassegnando la voce che interessa)  
*Chooses to **not exercise their right** to teaching on the Catholic religion  
(the choice is exercise by ticking the appropriate box)*

data \_\_\_\_\_

date

\_\_\_\_\_ (firma di un genitore o di chi esercita la patria potestà)

(signature of one of the parents or whosoever exercises parental authority)

